



LES JOURNÉES DU PATRIMOINE

Vendredi 17, samedi 18 & dimanche 19 septembre 2021

OBERNAI

Le Patrimoine, un jeu d'enfant

L'église Saints-Pierre-et-Paul et son orgue de chœur

Le domaine de la famille de Hell-Oberkirch

Mgr Charles Emile Freppel, d'Obernai à Angers

L'ancienne Salle de Justice

Le château du Birkenfels

La Distillerie Lehmann

Les jardins du Domaine de la Léonardsau

Conférence : Restauration de l'église Saints-Pierre-et-Paul

BERNARDSWILLER

Au fil du Dachsbach

NIEDERNAI

Visite guidée de Niedernai

L'église Saint-Maximin

MEISTRATZHEIM

Reconstitution de l'ancienne école du village

La Chapelle du Cimetière

KLINGENTHAL

L'église protestante

LES CHÂTEAUX D'OTTROTT

www.obernai.fr/journeesdupatrimoine

Office de Tourisme d'Obernai - Tél. 03 88 95 64 13



DE PISE EN FLEU
DEPUIS 1850





La Salle de Justice de l'Hôtel de Ville

Exceptionnellement ouverte au public, l'ancienne Salle de Justice du 17^{ème} siècle présente un somptueux décor de boiseries marquetées et surmontées de douze peintures murales (les Dix Commandements, un Jugement dernier et Moïse avec les Tables de la Loi) qui abordent des sujets en accord avec la fonction des lieux.

Dimanche 19 septembre 2021

Visite guidée gratuite à 14h30, 15h15, 16h, 16h45, 17h30

Accueil et inscriptions sur place à l'entrée de l'Hôtel de Ville, 10 personnes par visite.

Rendez-vous à l'entrée de l'Hôtel de Ville, Place du Marché.

Selon le protocole sanitaire en vigueur : port du masque obligatoire pour les personnes de plus de 11 ans et pass sanitaire obligatoire pour les personnes de plus de 18 ans.



OBERNAI

Conférence : la restauration de l'église Saints-Pierre-et-Paul

Edifiée à la fin du 19^{ème} siècle à l'emplacement d'une église gothique du 15^{ème} siècle, l'église Saints-Pierre-et-Paul est un bâtiment emblématique d'Obernai.

Depuis 2008, la Ville procède à des travaux de restauration de l'édifice.

Pour ces Journées du Patrimoine, l'architecte du patrimoine, Michel Burlet-Plan, maître d'oeuvre de ce chantier de restauration de la Ville d'Obernai, vous présentera le projet et les travaux déjà réalisés pour préserver ce monument.

Samedi 18 septembre 2021 à 10h30

Conférence gratuite présentée par Michel Burlet-Plan, architecte du patrimoine.

Nombre de participants limité à 40 personnes

Salle Renaissance - Hôtel de Ville

www.obernai.fr/eglise

Selon le protocole sanitaire en vigueur : port du masque obligatoire pour les personnes de plus de 11 ans et pass sanitaire obligatoire pour les personnes de plus de 18 ans.



Le Patrimoine, un jeu d'enfants !

Découvrez ou faites découvrir Obernai au travers d'une visite guidée ludique, adaptée aux enfants.

Une visite riche en anecdotes et légendes, en découvertes, en échanges...

Le tout, en toute simplicité, dans la joie et la bonne humeur !

Vendredi 17 septembre 2021 à 17h

(durée : 45 mn)

Visite gratuite proposée par l'Association des Guides d'Alsace et guidée par Laurence Muller (guide-conférencière).

**Réservation obligatoire auprès de l'Office de Tourisme d'Obernai
(nombre de participants limité à 30 personnes). Tél : 03 88 95 64 13**

*Rendez-vous sur la Promenade du Rempart Maréchal Foch (sur les Remparts, au niveau du passage menant du parking des remparts à la place André Neher).
Cherchez Laurence avec le parapluie rouge et blanc des Guides d'Alsace !*

www.book-a-guide.fr

*Selon le protocole sanitaire en vigueur : port du masque obligatoire
pour les personnes de plus de 11 ans.*



L'orgue de chœur de l'église Saints-Pierre-et-Paul

Les bénévoles de l'association "Les Amis de l'Orgue Merklin" vous proposent une découverte de l'orgue de chœur de l'église Saints-Pierre-et-Paul. L'orgue Merklin est en relevage (nettoyage général) et donc inaccessible au public.

En une demi-heure, le public découvrira la complexité et la beauté de l'orgue, et entendra des illustrations sonores qui lui permettront de se familiariser avec toutes les musiques de l'orgue.

Dimanche 19 septembre 2021

Visites gratuite à 15h15, 15h45, 16h15, 16h45 et 17h15. **Inscription obligatoire dans l'église avant les visites (20 personnes par visite).**

Entrée latérale de l'église Saints-Pierre-et-Paul (côté Rempart)

www.merklin.fr

Samedi 18 septembre à 20h30 (gratuit- plateau)

**Concert du Patrimoine avec le quintette de cuivres
"Brassi K Quintet" dirigé par Patrick Peter,
avec à l'orgue Daniel Pandolfo et Roland Lopes**

Selon le protocole sanitaire en vigueur : port du masque obligatoire pour les personnes de plus de 11 ans et pass sanitaire obligatoire pour les personnes de plus de 18 ans.



Le domaine de la famille de Hell Oberkirch

La famille d'Oberkirch, l'une des plus anciennes familles nobles d'Alsace, possédait un château à Obernai. Le premier château du 14^{ème} siècle, dont subsistent encore des vestiges, fut démoli puis reconstruit et remanié à plusieurs reprises. Le domaine intègre également l'ancienne église Saint-Jean et une chapelle néogothique qui sera exceptionnellement ouverte au public.

Parmi les membres de la famille, on note la baronne d'Oberkirch (1754-1803) qui a laissé des mémoires sur son temps, Paris et la cour de Versailles.

Dimanche 19 septembre 2021 à 15h et à 17h

Visite guidée gratuite par l'Association Art et Patrimoine d'Obernai

Nombre de participants limité à 30 personnes.

Rendez-vous devant la ruine de l'église Saint-Jean – route d'Ottrott



www.obernai-apo.fr

*Selon le protocole sanitaire en vigueur : port du masque obligatoire
pour les personnes de plus de 11 ans.*



Mgr Charles Emile Freppel (1827-1891), d'Obernai à Angers

Homme d'église né en 1827 à Obernai, il fut évêque d'Angers, fondateur de l'Université catholique de l'Ouest (1875) et député du Finistère.

Réputé pour son éloquence et polémiste redoutable, il se distingua en 1871 en adressant à l'Empereur une lettre de protestation contre l'annexion de l'Alsace à l'Allemagne.

En sa mémoire, sa ville natale fit ériger une statue devant l'église Saints-Pierre-et-Paul (1924).

Il fut un fervent défenseur du retour de l'Alsace à la France après 1871.

Samedi 18 et dimanche 19 septembre 2021 à 10h30

Visite guidée gratuite par l'Association Art et Patrimoine d'Obernai

Nombre de participants limité à 30 personnes



Rendez-vous devant l'Office de Tourisme,
Place du Beffroi

www.obernai-apo.fr

*Selon le protocole sanitaire en vigueur : port du masque obligatoire
pour les personnes de plus de 11 ans.*



Le château du Birkenfels

Situé en forêt d'Obernai, le château du Birkenfels fut construit vers 1250 ou 1260 par Burkhard Beger, un ministériel de l'évêque de Strasbourg.

Tombé en ruines après la Guerre de Trente Ans, il est fut cédé à la Ville d'Obernai. En 1983, d'importants travaux de restauration sur les murs et la tour de fortification du donjon sont engagés (classement MH en 1984).

Depuis 2008, une équipe de bénévoles de l'association Art et Patrimoine d'Obernai assure la préservation du château par des travaux d'entretien et de nettoyage.

Samedi 18 septembre 2021 à 14h

Visite guidée gratuite du château par l'Association Art et Patrimoine d'Obernai

Le château est facilement accessible à pied (30 mn) depuis le carrefour de la Bloss où se croisent la D 854 allant au Mont Sainte-Odile et la D 426 allant de Barr vers le Mont Sainte-Odile. Du carrefour (parking), emprunter à pied le sentier (anneau vert direction Birkenfels) qui rejoint l'itinéraire balisé de la croix bleue menant au château.



À la découverte de la Distillerie Lehmann

De père en fils depuis 1850, labellisée Entreprise du Patrimoine Vivant, la plus ancienne distillerie d'Alsace vous invite à une visite guidée qui sera suivie d'une dégustation aux pieds des alambics.

Découvrez un savoir-faire rare et ancestral dans un cadre chaleureux et artisanal qui abrite la famille Lehmann depuis 6 générations.

D'excellents whiskies, eaux-de-vie et liqueurs sont au rendez-vous.



Samedi 18 septembre 2021 de 16h à 17h30

Visite gratuite

Réservation obligatoire en ligne https://bit.ly/distillerie_patrimoine

Groupe limité à 20 personnes.

<https://distillerielehmann.com>

Respect des règles sanitaires



L'Église Saint-Maximin

L'édifice religieux a été construit en 1891, dans un style néo-gothique, selon les plans de l'architecte Heinrich Hannig. L'inauguration a été réalisée par l'Évêque auxiliaire de Strasbourg, Monseigneur Charles Marbach, le 8 octobre 1893.

La totalité du mobilier néo-gothique a été effectuée en 1893, par l'entreprise Boehm Frères, à Mulhouse. L'intérieur abrite également deux autels latéraux dédiés à Sainte-Barbe et à Notre-Dame de Lourdes. Le maître-autel symbolise une Sainte-Cène inspirée d'une œuvre de Léonard de Vinci.

Dimanche 19 septembre 2021 à 15h30

Visite guidée gratuite de l'église par Joseph Freilinger

Inscriptions en Mairie : 03 88 95 57 47 au plus tard vendredi 17 septembre après-midi.

Rendez-vous sur le parvis de l'église

www.niedernai.fr

Selon le protocole sanitaire en vigueur : port du masque obligatoire pour les personnes de plus de 11 ans et pass sanitaire obligatoire pour les personnes de plus de 18 ans.



Visite guidée de Niedernai

Le village porte les marques de son histoire, on peut encore voir en partie les fossés et la double enceinte de l'époque médiévale, dont plusieurs tours de défense subsistent encore, le château de la famille des Landsberg et un deuxième donjon accolé à la muraille intérieure, côté Nord. La tour dans l'actuel cimetière a été transformée en chapelle. Vous pourrez visiter la tour dite le Glockenturm qui est située au niveau du cimetière et des douves qui entourent le village, dont vous ferez le tour en passant par le sentier pédestre.

Dimanche 19 septembre 2021 à 14h30 et à 15h40

Visites guidées gratuite par François Gaukler

Inscriptions en Mairie : 03 88 95 57 47 au plus tard vendredi 17 septembre après-midi.

Rendez-vous sur le parvis de la Mairie

www.niedernai.fr

Selon le protocole sanitaire en vigueur : port du masque obligatoire pour les personnes de plus de 11 ans.



Le Domaine de la Léonardsau

Amateur d'art éclairé, le Baron Albert de Dietrich (1851-1956) acquit le Domaine de la Léonardsau en 1896 pour y édifier, en plusieurs étapes, une résidence au style très éclectique. Dans le même esprit, le parc, œuvre des grands paysagistes Édouard André et Jules Buysens, combine différents jardins français, italien, anglais, alpestre, japonais dans une disposition composite originale.

Le domaine est propriété de la Ville d'Obernai depuis 1970, le parc est ouvert au public tous les jours de 8h à 19h.

Samedi 18 septembre 2020 à 14h30 : Visite guidée gratuite du parc suivie d'une visite à la marqueterie Spindler proposées par l'Association des Amis de la Léonardsau et du Cercle de Saint-Léonard.

Dimanche 19 septembre 2021 à 14h30 : Visite guidée gratuite du parc.

À Boersch, route de Saint-Léonard, au rond-point, prendre à gauche la rue de Dietrich. Accueil à l'entrée du domaine.

www.cerclesaintleonard.com

Selon le protocole sanitaire en vigueur : port du masque obligatoire pour les personnes de plus de 11 ans.



Au fil du DACHSBACH

Comme partout ailleurs, l'eau a une grande importance dans l'histoire de Bernardswiller. Le ruisseau appelé DACHSBACH coule au pied du village et alimentait autrefois un moulin. Il prend sa source non loin de l'ancienne abbaye de Niedermunster et se jette dans l'Andlau entre Meistratzheim et Schaeffersheim. Nous nous promènerons sur la partie située entre le Feuerbruch et les prairies ombragées situées près du village disparu de Haywiller. Le parcours se termine par une dégustation de Vins de Terroir Bio du Domaine MOTZ sur notre lieu de départ.

Dimanche 19 septembre 2021 à 15h30

Promenade guidée gratuite de 3 km avec plusieurs arrêts. Prévoir des chaussures adaptées à la météo. Accès handicapés : non. En cas de météo incertaine, il est prévu le tour des points d'eau de source dans le village.

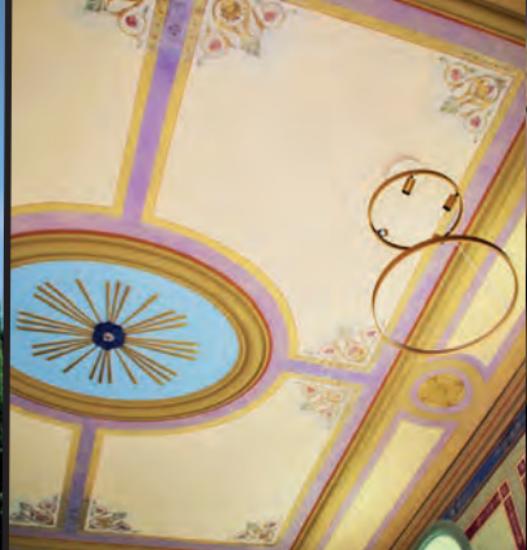
Inscription : www.vins-alsace-motz.com ou 06 76 10 05 94

Rendez-vous au parking de la Salle des fêtes près du terrain de football,
rue du stade à Bernardswiller.

www.vins-alsace-motz.com

Respect des règles sanitaires

MEISTRATZHEIM



La Chapelle du Cimetière

À l'occasion de ce week-end patrimonial, la Commune de Meistratzheim ouvre les portes de la chapelle du cimetière (Monument Historique) actuellement en cours de restauration. En présence du Maître d'œuvre Michel Burlet-Plan (Architecte DPLG-DCHEC) et de Katia La Grasta, restauratrice en charge de la restauration d'importants décors peints.

Découvrez un chantier de restauration d'envergure, où se croisent de nombreux métiers d'art et commentée par des professionnels passionnés. Chantier choisi par la Mission Stéphane Bern pour le loto du Patrimoine.

Dimanche 19 septembre 2021 de 10h à 12h et de 14h à 18h

Visite guidée de la Chapelle

Rue de l'Eglise à Meistratzheim

www.meistratzheim.fr

Selon le protocole sanitaire en vigueur : port du masque obligatoire pour les personnes de plus de 11 ans et pass sanitaire obligatoire pour les personnes de plus de 18 ans.



Reconstitution de l'ancienne école du village

Partez à la découverte d'un lieu de mémoire où les enfants peuvent vivre le passé de leurs grands-parents et arrière grands-parents à l'école d'autrefois et mesurer le chemin parcouru depuis cette époque.

Dans une ancienne salle de classe, exposition du matériel des années 60 ou vous pourrez, entre autres, y admirer des anciens bureaux d'écoliers, ardoises, tableaux, armoires, affiches...

Dimanche 19 septembre 2021 de 10h à 12h et de 14h à 18h

Visite d'une salle de classe reconstituée des années 60

Place de la Mairie à Meistratzheim

www.meistratzheim.fr

Selon le protocole sanitaire en vigueur : port du masque obligatoire pour les personnes de plus de 11 ans et pass sanitaire obligatoire pour les personnes de plus de 18 ans.

KLINGENTHAL



L' église protestante de Klingenthal

L'église protestante de Klingenthal, avec son clocheton de façade, a été construite en 1828, grâce à l'initiative du pasteur Mattibé (stèle érigée devant l'église). La cloche en acier a été offerte en 1859 par Jacob Holtzer, industriel à Unieux, près de Saint-Étienne, originaire du Klingenthal.

Dimanche 19 septembre 2021 de 14h à 17h

Visite de l'église protestante de Klingenthal.

5, rue de l'Église à Klingenthal.

Selon le protocole sanitaire en vigueur : port du masque obligatoire pour les personnes de plus de 11 ans et pass sanitaire obligatoire pour les personnes de plus de 18 ans.



Les châteaux de Rathsamhausen et de Lutzelbourg

Les "Amis des Châteaux d'Ottrott" vous proposent la visite guidée des deux forteresses qui dominent la commune d'Ottrott, le Rathsamhausen à l'ouest du site et le Lutzelbourg à l'est. Vous pourrez apprécier l'avancement des travaux réalisés depuis 2018.

Samedi 18 septembre 2021 de 9h à 17h

Visite libre

Dimanche 19 septembre 2021 de 9h à 17h

Visites guidées et animations

Se garer au Parking du Eichwaedel à Ottrott, sur la route de Klingenthal (prévoir une demi-heure de montée à pied, à partir du parking jusqu'à la Maison Forestière).

<http://amchott.fr>

Facebook : Les Amis des Châteaux d' Ottrott

Selon le protocole sanitaire en vigueur : port du masque obligatoire pour les personnes de plus de 11 ans et pass sanitaire obligatoire pour les personnes de plus de 18 ans.



L'Association Art et Patrimoine d'Obernai



L'association Art et Patrimoine d'Obernai (APO) a pour objectif la mise en valeur du patrimoine par l'organisation d'expositions, des Journées du Patrimoine et le soutien à des travaux de conservation de monuments (restauration du Kapellturnm, du Mont des Oliviers, de la Halle au Blé...).

- Chaque année, elle organise une journée de nettoyage et de débroussaillage au Château du Birkenfels et depuis 2002, une équipe de bénévoles réalise des travaux de fouilles archéologiques et de consolidation au château du Kagenfels.
- 2016 : réalisation de l'exposition "Henri Loux, illustrateur de l'âme alsacienne".
- 2018 : réalisation de l'exposition " Freddy Ruhlmann ".
- L'APO propose régulièrement à ses membres et sympathisants des visites et des conférences en rapport avec l'art et le patrimoine de notre région.

Association Art et Patrimoine d'Obernai

Hôtel de Ville - Place du Marché - 67210 Obernai



La Communauté de Communes du Pays de Sainte-Odile

Riche d'un patrimoine bâti de qualité et diversifié, la Communauté de Communes du Pays de Sainte-Odile a mis en place, dès 2003, une politique de valorisation du patrimoine. Elle accorde des aides financières directement aux particuliers. Pour accompagner cette politique, des conseils gratuits des architectes du CAUE sont proposés aux propriétaires en amont des projets de rénovation.

Les propriétaires d'une maison, construite avant 1900 et comprise dans un périmètre historique, peuvent bénéficier d'aides pour la réalisation de travaux comme la rénovation des façades (peinture, crépis) ou de la couverture, le changement de fenêtres, de volets ou de portes en bois, ou le remplacement de pierres de taille. Pour les maisons construites entre 1900 et 1945, les travaux de rénovation des façades (peinture, crépis) peuvent être subventionnés.

38, Rue du maréchal Koenig 67210 Obernai
ccpsoc@ccpsoc.com - Tél. 03 88 95 52 53

www.cc-paysdesainteodile.fr

Facebook : @CCPSO

Obernai[®]



FONDATION



DU PATRIMOINE

Préservons notre patrimoine...

Restauration de l'église Saints-Pierre-et-Paul

*Participez !
Faites un don !*

Votre don est déductible des impôts



Un projet de plus de 2 millions d'euros HT réalisé par la Ville d'Obernai

www.obernai.fr/eglise

www.fondation-patrimoine.org/59524